



Maintenance / Pflege und Wartung / Entretien / Pulizia del miscelatore / Mantenimiento / Onderhoud (NL/B) / Συντήρηση / Vedligeholdelse / Skötselanvisning / Vedlikehold / Поддръжка / Уход / Konserwacja / Întreținere / Karbantartás / Догляд / Čišćenje armature / Начин на одржување / Prięzura / Hooldamine / Kopšana / Údržba / Údržba / Bakım / Vzdrževanje

GB Clean immediately after use using only mild detergent and dry with a soft dry cloth.

D Zur Reinigung der Armatur sollten nur seifenhaltige Reinigungsmittel verwendet werden. Keinesfalls kratzende, scheuernde, alkohol-, ammoniak-, salzsäure-, phosphorsäure- oder essigsäurehaltige Reinigungs- oder Desinfektionsmittel benutzen.

F Pour le nettoyage de la robinetterie, employez seulement des produits contenant du savon. Jamais de nettoyeurs ou des désinfectants qui grattent, rayent, contiennent de l'alcool, de l'ammoniac, de l'acide chlorhydrique ou phosphorique.

I Per la pulizia del miscelatore si consiglia di usare solamente detergenti a base di sapone. Non impiegare in nessun caso detergenti o disinfettanti abrasivi o contenenti alcool, ammoniaca, acido cloridrico o acido fosforico.

E Para limpiar la grifería, use sólo agentes jabonosos (ej: jabón o base de jabón). Nunca use jabón en polvo o productos abrasivos.

NL / B Voor het reinigen van de kraan mogen uitsluitend zeephoudende reinigingsmiddelen worden gebruikt. In ieder geval geen krassende, schurende, alcohol-, zoutzuur-, ammoniak- of fosforzuur houdende reinigingsmiddelen, dan wel desinfecteer middelen gebruiken.

GR Για τον καθαρισμό της μπταριάς χρησιμοποιήστε αποκαυστικά προϊόντα που περιέχουν σαπούνι. Σε καμία περίπτωση μη χρησιμοποιείτε καθαριστικά ή απολυμαντικά που προκαλούν εκδορές ή χαρακίες, ή περιέχουν οινόπνευμα, αμμωνία, υδροχλωρικό οξύ, θειικό οξύ, νιτρικό οξύ ή φωσφορικό οξύ.

DK Ved rengøring af armaturet må kun bruges sæbebaserede midler. Der må under ingen omstændigheder bruges rengøringsmidler, der indeholder slibe- eller skuremidler eller rengøringsmidler der indeholder alkohol, ammoniak, saltsyre, salpetersyre, fosforsyre eller desinfektionsmidler.

S Vid rengöring av armatur skall endast tvålbaseerade rengöringsmedel användas. Rengöringsmedel innehållande, slip- eller skurmedel, eller midler som innehåller alkohol, amoniakk, saltsyre, salpetersyre, fosforsyrer eller desinfektions syrer.

BG При почистване на арматурата, използвайте препарати на сапунена основа. В никакъв случай да не се използват при почистване абразивни или излюшващи прахове, почистващи вещества, съдържащи алкохолни и амониеви радикали, солна, сярна, азотна и фосфорна киселина, както и дезинфектанти.

RU При очистке смесителя используйте только изготовленные на мыльной основе средства. Ни в коем случае нельзя использовать для очистки абразивные порошковые средства, а также вещества, содержащие спирт, аммоний, соляную, серную, азотную или фосфорную кислоту, или бактерицидные вещества.

PL Do mycia armatury używać tylko środków czyszczących (na zasadzie mydła). W żadnym wypadku nie używać proszków (środków) ściernych lub wywołujących łuszczenia się, środków myjących zawierających rodniki alkoholu lub amoniaku, kwasu solnego, siarkowego, azotowego lub fosforowego, lub środków dezynfekcyjnych.

RO Pentru curățirea armăturii, folosiți preparate pe bază de săpun. În niciun caz nu trebuie să se folosească prafuri abrazive sau corozive, nici preparate care conțin radicali de alcool și amoniu, acizi clorhidric, sulfuric, azotic sau fosforic, nici dezinfectante.

H A szerelésény tisztításához szappan alapú tisztítószeret használjon. Soha se használjon súrolószeret bármilyen lepatogozást előidéző port, alkohol vagy ammónium származékot, sósavat, kénsavat, salétromsavat vagy foszforsavat tartalmazó tisztítószereket, valamint fertőtlenítő szereket.

UA При догляді за арматурою використовуйте препарати на основі мила. Ні в якому разі при догляді не використовуйте абразивні порошки чи такі, що можуть довести до лущення поверхні, м'яючі речовини, до складу яких входять алкоговльні та амонієві радикали, соляна, сірна, азотна та фосфорна кислота, а також дезінфектанти.

SRB, MNE, BiH Za čišćenje armature se koriste isključivo deterdženti na bazi sapuna. Ni u kom slučaju se ne smeju koristiti abrazivni ili erozivni praškovi, deterdženti za čišćenje koji sadrže radikale alkohola i amonijaka, sonu, sumpornu, azotnu ili fosfornu kiselinu, kao i sredstva za dezinfekciju.

MK За чистене на уредот користете детергенти со сапунска основа. За чистене во никој случај да не се користат абразивни прашкови или прашкови кои предизвикуваат лупење, препарати за прочистување кои содржат алкохолни или амониумски радикали, солна, сулфурна, азотна, и фосфорна киселина како и средства за дезинфицирање.

LT Priedo valymui reikia naudotis tik muilo preparatais. Ne reikia vartoti abrazyvinių ir erozinančių medžiagų, preparatų, turinčių alkoholio, amoniako, druskos, sieros, azoto, arba fosforo rūgšties, dezinfektantų.

EST Armatuuri puhastades kasutage preparaate, mis on seebi alusel. Mitte mingil juhul ei tohi kasutada puhastamisel abrasiivseid ega kestendama või kooruma ajavaid pulbreid, puhastusaineid, mis sisaldavad alkoholi ja ammoniumi radikaale, sool-, väävel-, asoot- ja fosforhappeid, samuti mitte desinfitseerivaid aineid.

LV Lai notīrītu selektoru, izmantojiet uz ziepēm bāzētus līdzekļus. Nekādā gadījumā tīrīšanai nelietojiet abrazīvus, jeb bēršanas pulverus, kā arī līdzekļus saturošus alkoholu, amonjaku, sālskābi, sērskābi, slāpekļskābi, fosforskābi, jeb citas spēcīgas ķīmikālijas, vai dezinfekcijas līdzekļus.

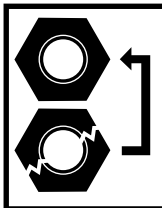
CZ K čištění armatury používejte pouze čistící prostředky na mýdlové bázi. Nikdy nepoužívejte čistící nebo dezinfekční prostředky s abrasivními účinky nebo s obsahem lihu, čpavku, kyseliny chlorovodíkové, sírové, dusičné nebo fosforečné.

SK Na čistenie armatúry používajte iba čistiace prostriedky na mydlovej báze. Nikdy nepoužívajte čistiace alebo dezinfekčné prostriedky s abrazívnymi účinkami alebo s obsahom liehu, čpavku, kyseliny chlorovodíkovej, sírovej, dusičnej alebo fosforečnej.

TR Kullandiktan sonra hemen temizleyiniz. Temizlemek için sadece hafif temizleyiciler kullanarak kuru ve yumuşak bir bez ile kurutunuz.

SL Za čišćenje armature uporabljajte čistila na milni osnovi. Med čiščenjem nikakor ne uporabljajte abrazivnih oziroma brusilnih praškov, ki vsebujejo alkoholne in amonijeve radikale, solno, žvepleno in fosforno kislino, kakor tudi dezinfektantov.





Ordering spares / Ersatzteil - Regelung / Pièces de rechange / Parti di ricambio / Lista de recambios / Onderdelen bestellen (NL/B) / Κωδικοί Ανταλλακτικών / Bestilling af reservedele / Beställning av reservdelar / Bestilling av reservedeler / Резервни делови / Резервни делови / Atsarginių dalių / Tellitavad varuosad / Rezerves daļas / Náhradní díly / Náhradné diely / Yedek parça siparişi / Nadomestni deli

XX = AA, AD,

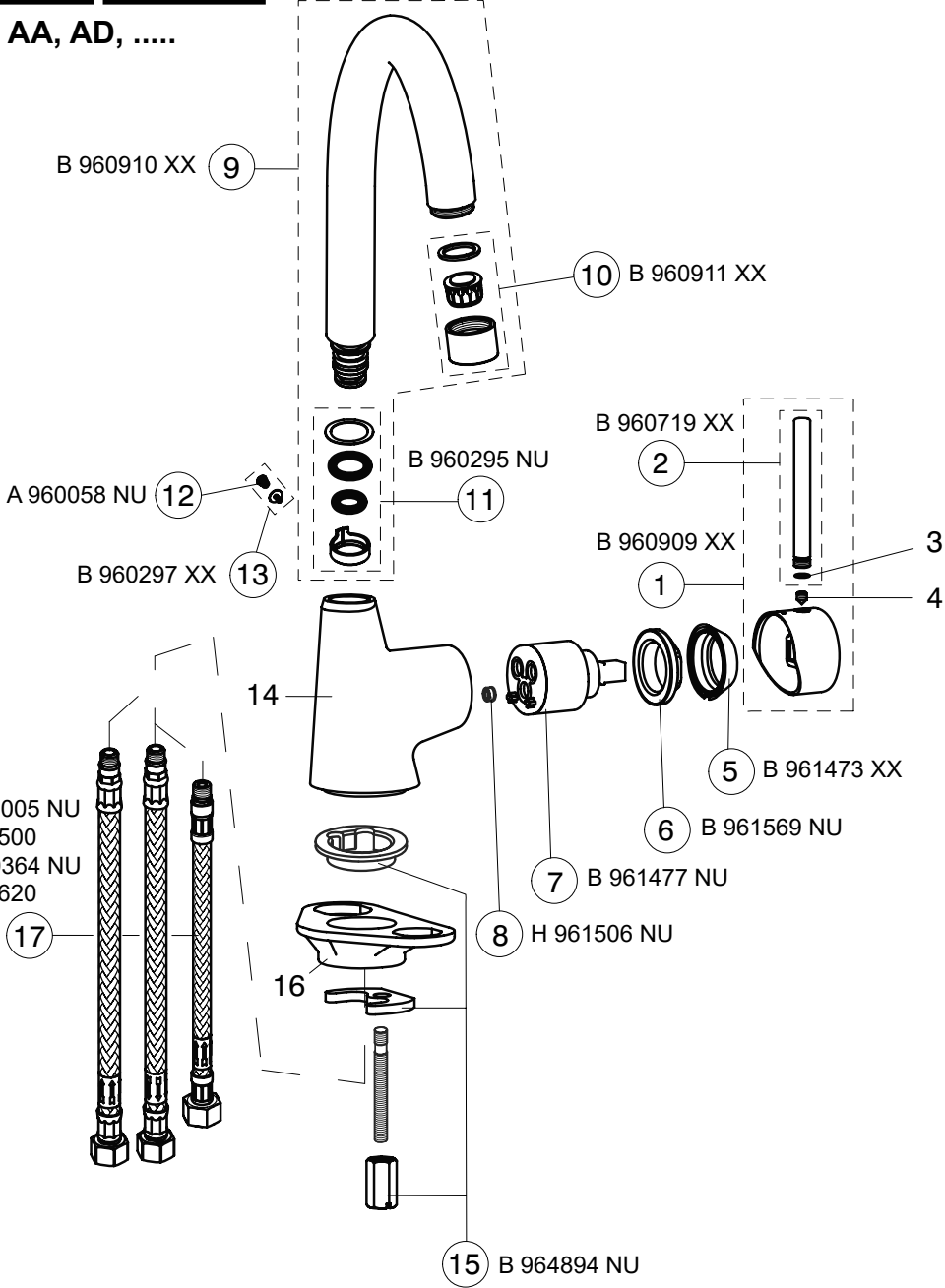
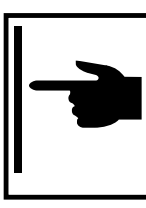


Diagram showing the assembly of the faucet handle and cartridge. Components are labeled with numbers 1 through 17 and corresponding part numbers:

- 1: B 960909 XX
- 2: B 960719 XX
- 3: B 961473 XX
- 4: B 961569 NU
- 5: B 961477 NU
- 6: H 961506 NU
- 7: B 964894 NU
- 8: B 960297 XX
- 9: B 960910 XX
- 10: B 960911 XX
- 11: B 960295 NU
- 12: A 960058 NU
- 13: B 960297 XX
- 14: A 962005 NU L500
- 15: B 960364 NU L620
- 16: A 962005 NU L500
- 17: B 960364 NU L620





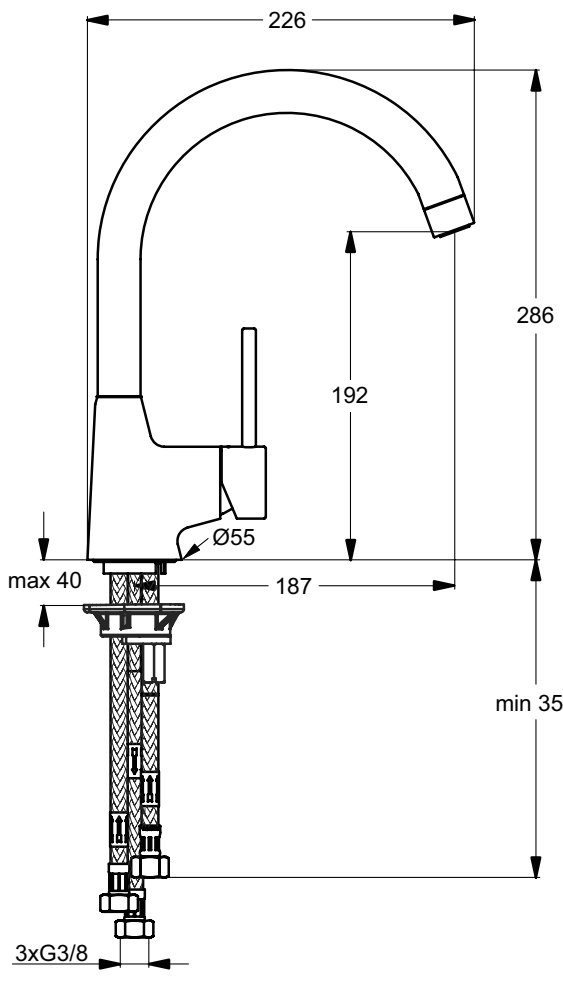
Ideal Standard

NORA

11.2021 / B865634

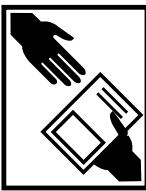
B 9324 ..

B 9329 ..



Technical drawing showing the dimensions of the faucet:

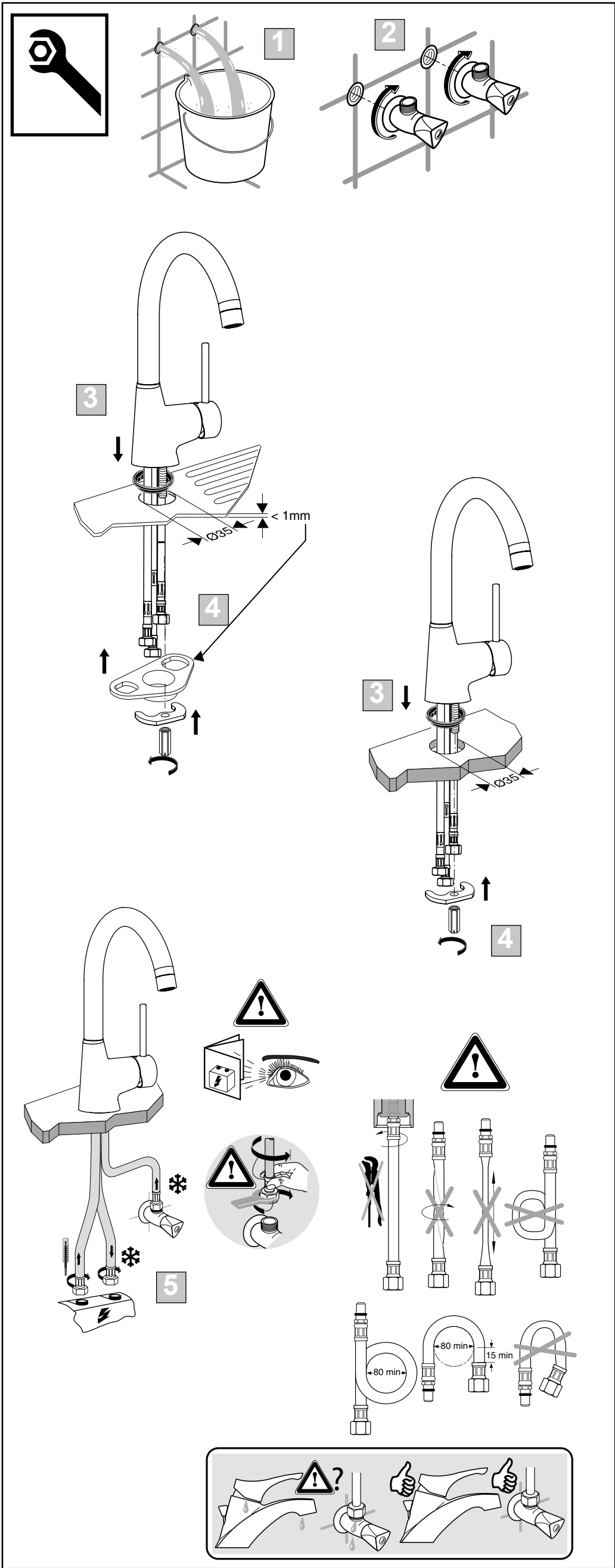
- Overall height: 286
- Height to the top of the handle: 192
- Height to the top of the spout: 226
- Height to the top of the base: 187
- Height to the top of the mounting bracket: max 40
- Height to the top of the mounting bracket: min 350
- Height to the top of the mounting bracket: 3xG3/8



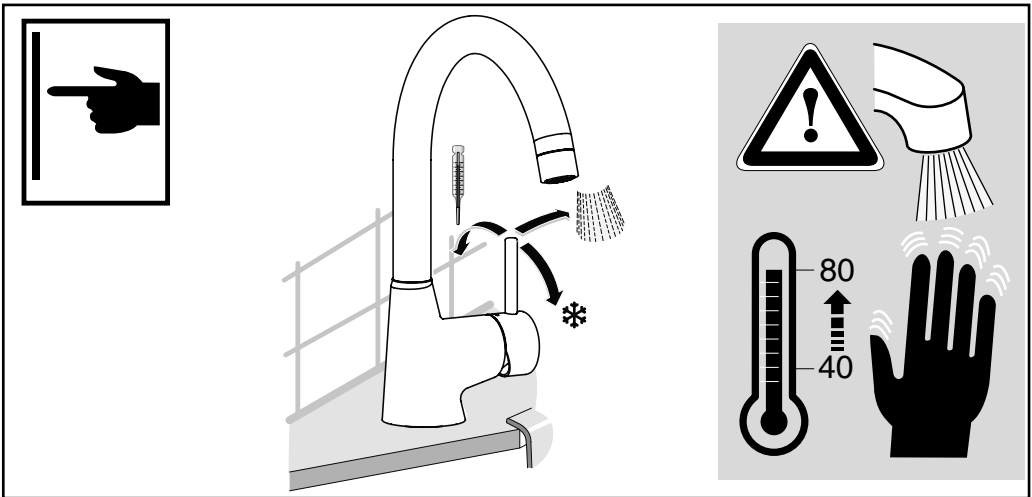
  	(GB) Ideal Standard The Bathroom Works National Avenue Kingston upon Hull HU5 4HS customercare@ idealstandard.com	(D) Kundendienst Ideal Standard Deutschland Euskirchener Str. 80 53121 Bonn Tel.: +49-(0)228-521-580 Fax: +49-(0)228-521-589 www.idealstandard.de E-mail: kundendienst @IdealStandard.com	(F) Ideal Standard France Parc des Reflets/ Bât.H 165, Av. du Bois de la Pie 95920 Roissy CDG Cedex Tél.: 0149382800 Fax: 0149382828	(I) Ideal Standard Italia S.r.l. Via Giosuè Borsi, 9 20143 Milano Tel.: 800 652290 Email: info@idealstandard.it
(B) Ideal Standard Naverkoopsdient/ Service après vente Ikaroslaan 18 1930 Zaventem Tel 02/ 325 66 33 isaftersalesbelgium@ IdealStandard.com	(DK) Ideal Standard Scandinavia Fynsvej 9 DK-5500 Middelfart Danmark Tlf. +45 7584 1010 kontakt@idealstandard.com www.idealstandard.dk	(S) ООО Идеал Стандарт РУС Улица Шаболовка 31, д.Г Москва 115162, Россия Тел.: +7 495 669 23 11 Факс: +7 495 669 23 12 www.idealstandard.ru	(RU) ООО Идеал Стандарт РУС Улица Шаболовка 31, д.Г Москва 115162, Россия Тел.: +7 495 669 23 11 Факс: +7 495 669 23 12 www.idealstandard.ru	(UA) Ideal Standard - Vidima AD Представництво компанії 01032, Україна, м. Київ вул.Сакаганського 89, оф.1 Tel.: +38 044 537 32 72 Fax: +38 044 537 32 72 OfficeKiev@ IdealStandard.com
(SRB) Ideal Standard - Vidima A.D. Predstavništvo Beograd Drinčeva 19, stan 8 Beograd, Srbija Tel: +381 11 7138 058 Obelgrade@ IdealStandard.com	(MNE) Ideal Standard - Vidima A.D. Predstavništvo Beograd Drinčeva 19, stan 8 Beograd, Srbija Tel: +381 11 7138 058 Obelgrade@ IdealStandard.com	(BiH) Ideal Standard - Vidima A.D. Predstavništvo Beograd Drinčeva 19, stan 8 Beograd, Srbija Tel: +381 11 7138 058 Obelgrade@ IdealStandard.com	(GR) Ideal Standard A.B.E.E. Customer Service Λ. Μεσογείων 265 N. Ψυχικό Αθήνα, 154 51 Τηλ. 210 6790810	(NL) Ideal Standard Nederland L.J.Costerstraat 30, Postbus 7 5900 AA Venlo Tel.: 077 355 08 08
(BG) Идеал Стандарт ВИДИМА АД РБългария Тел: +359 (675) 30368 Факс: +359 (675) 30814 service_bg@ IdealStandard.com	(E) Servicio Técnico Ideal Standard Iberia S.L.U. Avd. Francia 4, 1º, pta 1 46023 Valencia, España T +34 935 61 80 00	(PL) IS Polska Sp.z o.o. 7, Ostrowskiego Str. 53-238 Wrocław, Poland Phone: +48 71 79 55074 Fax: +48 71 79 55070 dzialhandlowy@ IdealStandard.pl	(AL) Ideal Standard – Vidima AD Tirana, Albania Tel: +355 68 90 72 006 +355 67 20 75 809 www.idealstandard.al	(CZ) Ideal Standard s.r.o. servisní středisko Zemská 623 415 74 Teplíce Česká republika Tel.: +420 417 592 179 +420 417 592 307 Fax: +420 417 592 262 E-mail: servis@ Idealstandard.com
(SK) Ideal Standard s.r.o. servisní středisko Zemská 623 415 74 Teplíce Česká republika Tel.: +420 417 592 179 +420 417 592 307 Fax: +420 417 592 262 E-mail: servis@ Idealstandard.com	(LT) Ideal Standard- Vidima AD A.Briana str. 9a, office 416 LV- 1001 Riga, Latvia LV- 1001 Riga, Latvia T +371 67357792 M +371 29482060	(EST) IS-Hun kit 1094 Budapest Viola utca 14-16 Tel.: +36 30 6991 594 Zgari@idealstandard.com	(H) IS-Hun kit 1094 Budapest Viola utca 14-16 Tel.: +36 30 6991 594 Zgari@idealstandard.com	(RO) Ideal Standard Representative Office 061072 Bucharest, Romania Cotroceni Business Center Bd. Iuliu Maniu, nr 7, corp T, Floor 2, office A1, Sector 6 tel./fax: +40 21 322 3201 tel./fax: +40 21 322 3202 OfficeBucharest@ IdealStandard.com
(MK) Идеал Стандарт - Видима А.Д. Представништво Београд Дринчева 19, стан 8 Београд, Србија Тел: +381 11 7138 058 Обелграде@ IdealStandard.com	(SL) LIAISON d.o.o. Pod Sedovnikom 19/A 3210 SEŽANA – SLO liaison.pp servis@siol.net phone: 00386 59 919040	(TR) Ideal Standard Yapı Malzemeleri A.Ş Şerifali Mahallesi. Hendem Caddesi. Kible Sokak.No:32/5 34775 Ümraniye / İstanbul Tel:+90 216 314 87 87 Fax: +90 216 594 51 22	(HR) Ideal Standard – Vidima AD 10000 Zagreb Croatia M: 00385 99 620 4299	(RO) IS Polska Sp.z o.o. 7, Ostrowskiego Str. 53-238 Wrocław, Poland Phone: +48 71 79 55074 Fax: +48 71 79 55070 dzialhandlowy@ IdealStandard.pl



Ideal Standard International NV
Corporate Village – Gent Building
Da Vincilaan 2
1935 Zaventem
Belgium
<http://www.idealstandardinternational.com>



	P	bar		MAX. 10			Q (3 bar)
	T	°C		MAX. 80			l/min
				65			6
				40			



Temperature limiter / Temperaturbegrenzer / Limiteur de tempeérature / Limitatore della temperatura / Limitador de temperatura / Temperatuur begrenzer (NL / B) / Ρυθμιστής Θερμοκρασίας / Temperaturbegrænser / Temperaturbegränsare / Temperatursperre / Ограничител на температура / Ограничитель температуры / Ogranicznik temperatury / Limitator de temperatură / Hőmérséklet korlátozó / Обмежувач температури / Ограничивач температуре / Ограничител на температура / Temperatūros ribotuvai / Temperatuuri piiraja / Temperatūras norobežotājs / Omezovalc teploty / Obmedzovač teploty / Isı sabitleyicisi / Omejevalec temperature

